

MELDURIN

DEYVU UM JESUS



í Havn. Hetta húsið, sum var liðugt bygt í 1983, verður kallað Deyvahúsið í dag, og tað skuldi nýtast til tiltøk fyri tey deyv í Føroyum og eisini kunna hýsa teimum deyv kring landið, sum vitja høvudsstaðin. Seinni vórðu eisini møti hildin har hvønn sunnudag. Arbeiðið millum tey deyv í Føroyum tók al-samt meir tíð, og til endans gavst Jan sum prentari, og tá halgaði hann alla tíð sína til at arbeiða millum tey deyv.

Tilknýti til Danmarkar verður sterkari

Deyvahúsið í Havn fekk av og á vitjan úr Danmark, og Jan varð ofta biðin at koma til Danmarkar at prædika evangelið fyri teimum deyv, tí har var tørvurin størri enn í Føroyum, sigur hann. Í Danmark eru um leið 4500 deyv, og 50 av teimum eru trúgvandi. Í 1996 flutti Jan síðan til Danmarkar at búgva.

– Eg vitjaði deyv kring alt Danmark. Tey deyv skiltu so lítið av tí, tey lósu í Bíbliuni, so eg hjálpti teimum at skilja boðskapin við at greiða frá. Fleiri vórðu tá umvend, og nú hava vit eina samkomu í Keypmannahavn, sigur hann.

Meðan Jan greiðir frá samkomuni Døves Frikirke, har hann virkar sum fyrirstøðumaður, ringir telefonin hjá honum. Hon „vibrerar“ ógvusliga, og ljósið blinkar. Jan tekur telefonina, sum er ein stór iPhone 6, og letur upp appina Facetime/Skype. Tað er ein deyvur vinmaður, sum ringir, og teir báðir prátá óført eina løtu. Jan lívast upp, meðan hann samskiftir við teknum gjøgnum Skype. Lívið er nógv broytt fyri tey deyv, samstundis sum at tøkkin hevur ment seg. Tey ringja til hvønn annan gjøgnum Skype og senda sms-boð sínámillum, sum vit onnur. Hetta hevur givið teimum alsamt betri

samskiftismøguleikar og innlit í tann hoyrandi heimin rundan um tey, greiðir Zacharias frá.

Jan leggur hornið á og fortelur glaður, at vinmaðurin hevur verið eftir konu hansara á flogvøllinum í Kastrup og koyrt hana heim í øllum góðum.

Hann sigur síðan, at arbeiðið, hann ger í Danmark, er avbjóðandi í tann mun, at tey deyv eru spjadd um alt landið, og tí er torført at náa øll. Tað er nógv koyring kring landið, og Jan ferðast nógv til Jútlands og vitjar tey deyv har eisini. Eisini ferðast Jan nógv kring heimin og vitjar samkomur fyri deyv. Hann hevur verið í Amerika, í fleiri londum í Evropa, í Kenja, Singapor, Korea, Mongolia, Teiland og aðrastaðni. Tá ið hann ferðast, nýtir hann aloftast tað amerikanska teknmálið, sum flestøll deyv skilja eitt sindur av.

Umsetir bíbliusøgur til sjónband ella video

Tað stóra arbeiðið, Jan ger júst nú, er at týða Bíbliuna til teknmál. Hetta verður gjørt í samstarvi við víðurkenda felagsskapin „Wycliffe Bible Translators“. Tað er ein avbjóðing hjá nógvum deyvum at lesa tekstir og at skilja tað, tey lesa. Nógv av tí, ið skrivað verður, hevur undirskilta meining, sum deyv lættliga kunnu mis-skilja. Hetta er ein stór avbjóðing hjá nógvum deyvum, sum eisini hava trupulleikar við at lesa. Jan greiðir frá, at 80 prosent av teimum deyv hava torført við at skilja tekstirnar, tey lesa, av tí at tey onki hoyra og fáa ikki ta fatanina, sum tey hoyrandi fáa, og tí skilja tey ikki alt, sum fer fram.

Tey kunnu bert samskifta gjøgnum hendurnar og við teknmáli, og tí verður minni dentur eisini lagdur á at stuðla deyvum børnum í at

lesa. Jan heldur, at foreldur at deyvum børnum gera ov lítið við hetta og vita ikki altíð, hvussu tey skulu bera seg at. Nógv deyv siga við Jan, at tey tíma og duga illa at lesa og vilja heldur síggja filmsbrotini, sum Jan ger. Tí er hetta týðningarmikið, sigur hann.

Tí ger Jan filmsbrot, sum forklára bíbliusøurnar á teknmáli, sum síðan verður gjørt til fløgur og You-tube/App og býtt út til tey deyv. Øll Bíblían sum hon er verður gjørd til slík video/DVD, og tað er eitt veldigt arbeiði, sigur hann.

Jan hevur í hesum sambandi eisini verið á skeiðum hjá Wycliffe í Amerika, har hann hevur lært, hvussu hetta skal gerast tekniskt.

– Hetta er avgjørt besti hátturin at náa teimum deyv á, sigur Jan.

Eisini ferðast Jan nógv kring heimin og vitjar samkomur fyri deyv. Hann hevur verið í Amerika, í fleiri londum í Evropa, í Kenja, Singapor, Korea, Mongolia, Teiland og aðrastaðni



Jan Zachariassen og konan Anne

di deyv kring alt Danmark. Tey
ltu so lítið av tí, tey lósu í Bíbliuni,
pti teimum at skilja boðskapin
iða frá, sigur Jan Zachariassen